County of Los Angeles
Department of Mental Health

MARVIN J. SOUTHARD, D.S.W.
المدير

# شراكة خدمات شاملة (FSP) لأجل الأطفال

لوس أنجلوس كاونتي
**BOARD OF SUPERVISORS**

**أعضاء مجلس الإدارة**

**Gloria Molina**
First District

**Mark Ridley Thomas**
Second District

**Zev Yaroslavsky**
Third District

**Don Knabe**
Fourth District

**Michael D. Antonovich**
Fifth District

**County of Los Angeles**
**Department of Mental Health**
**Child, Youth and Family Program Administration**
**550 South Vermont Avenue, 4th Floor**
**Los Angeles, CA 90020**

**خصوصيتك تهمنا**

*نوجز أدناه المعلومات الشخصية التي نحصل عليها عن طريق إجراءات الإحالة وسبب جمعها وحقوقك بالنسبة لخصوصية معلوماتك.*

**ما هي أنواع المعلومات التي نجمعها؟**

قد نقوم بجمع بعض أو كافة المعلومات التالية عنك: اسمك، عنوانك، تاريخ ميلادك، بعض المعلومات المالية ومعلومات عن صحتك. وقد نطلب منك تزويدنا بالمعلومات عن حالاتك الطبية السابقة والأدوية التي تأخذها وعن أي مشاكل صحية قد تعاني منها لغرض تقديم الخدمات الصحية العالية الجودة لك.

**كيف نستخدم هذه المعلومات؟**

نستخدم معلوماتك لتحديد أهليتك للمساهمة في برنامجنا. كما قد تساعدنا هذه المعلومات في إحالتك إلى الجهة المناسبة لاحتياجاتك بالإضافة إلى مساعدتنا في علاجك. نهتم جداً بحماية معلوماتك الصحية.

**أي أطراف أخرى تستطيع رؤية معلوماتك؟**

يمكننا الكشف عن معلوماتك فقط بموجب ما يسمح به القانون.

عند قبول اشتراكك في البرنامج، ستقوم إدارة الصحة العقلية (DMH) بتزويدك بإشعار كامل عن ممارسات الخصوصية (NPP). كما سوف تحصل على معلومات كاملة عن معلوماتك الصحية السرية التي قد نجمعها.

**إذا كان لديك أي سؤال أو تحفظات عن حقوق خصوصيتك،** رجاء أن تتصل بفرع إدارة حقوق مرضى الصحة العقلية لكاونتي لوس أنجلوس على الرقم 4888-738 (213).

# قانـون خدمـات الصحـة العقليـة (MHSA)
# شراكـة خدمـات شاملة للأطفـال

### *ما هي شراكة الخدمات الكاملة للأطفال (FSP)؟*

برنامج FSP هو للأطفال الذين تتراوح أعمارهم من 0-15 سنة وعائلاتهم الذين يستفيدون من ويهتمون بالاشتراك في برنامج مصمم لمخاطبة الاحتياجات الكاملة لعائلة يواجه طفلها (ومن المحتمل أعضاء آخرين في الأسرة) مشاكل عاطفية ونفسية وسلوكية خطيرة تؤثر على عافيته.

### *ما هو مختلف عن برنامج FSP للأطفال بالمقارنة مع تلك الخدمات التي يتم توفيرها من قبل عيادة للصحة العقلية؟*

برامج FSP قادرة على توفير مجموعة من الخدمات التي تفوق الخدمات التقليدية للصحة العقلية التي توفرها عيادات الصحة العقلية. يحصل الأشخاص المشتركون في برنامج FSP على دعم مزود خدمات على مدار الساعة، سبعة أيام بالأسبوع.

### *من يؤهل للبرنامج؟*

طفل يتراوح عمره مكن 0-15 سنة يعاني من اضطراب تنفسي خطير (SED) والذي:

* يواجه خطر عزله عن منزله من قبل خدمات حماية الأطفال؛
* أحد والديه أو الشخص الذي يرعاه يعاني من مرض عقلي و/أو مشكلة بسبب إساءة استعمال المواد الممنوعة؛
* يعاني من مشاكل سلوكية خطيرة في المدرسة؛ أو
* يتنقل بتكرار بين منزله ومنشأة جماعية لإقامة المشردين

### خدمات برنامج FSP

توفر برامج FSP خدمات صحة عقلية شاملة ومركزة للأطفال وعائلاتهم في منازلهم وأحيائهم السكنية. فيما يلي بعض الخدمات التي قد يحصل عليها الأطفال والعائلات المحتاجة إذا اشتركت في برنامج FSP:

* الاستشارة لطفلك وأعضاء العائلة.
* الدعم من قبل أشخاص لديهم خبرات مماثلة لخبرتك.
* المواصلات لنقلك أنت وطفلك للمكان الذي تريد قصده.
* المساعدة للحصول على الرعاية الصحية الجسمية لك ولطفلك ولأعضاء العائلة.
* خدمات الإسكان التي تساعدك في إيجاد السكن المناسب لك وللعائلة.
* المساعدة في الحصول على المساعدات المالية والصحية التي يؤهل لها طفلك وأعضاء عائلتك.
* الاستشارة والمساعدة لمعالجة الإدمان على المواد الممنوعة والعنف العائلي.
* فريق مكرس للعمل مع طفلك وعائلتك وأنت تخطط وتحقق الأهداف الهامة لصحتك وعافيتك واستقرارك.

### هل ترغب الاشتراك بخدمات FSP؟

لكي يتم اعتبارك للانضمام لبرنامج FSP للأطفال، يجب تقديم إحالة إلى وحدة التأثير التابعة لإدارة الصحة العامة. سيتم التحقيق في الإحالة لتحديد الأهلية من قبل فريق يضم ممثلين من إدارة الصحة العقلية، برامج FSP وأخصائيين آخرين كما هو مناسب. وإن دور وحدة التأثير هو ضمان حصول الأفراد المؤهلين وعائلاتهم على خدمات FSP. إذا كان لديك أسئلة حول إجراءات الإحالة أو خدمات رجاء الاتصال بـ:

أو وحدة التأثير في منطقتك:

**وحدات التأثير**

| | |
|---|---|
| **Antelope Valley** | (661) 223-3800 |
| **San Fernando Valley** | (213) 738-3076 |
| **San Gabriel Valley** | (626) 455-4599 |
| **Metro Los Angeles** | (323) 671-2625 |
| **West Los Angeles** | (310) 482-6610 |
| **South Central Los Angeles** | (323) 290-5822 |
| **Southeast Los Angeles** | (213) 738-2900 |
| **Long Beach/South Bay** | (562) 435-3037 |